

УНИВЕРЗИТЕТ „СВ. КИРИЛ И МЕТОДИЈ“ ВО СКОПЈЕ
ИНСТИТУТ ЗА НАЦИОНАЛНА ИСТОРИЈА

SS. CYRIL AND METHODIUS UNIVERSITY IN SKOPJE
INSTITUTE OF NATIONAL HISTORY

МЕЃУНАРОДЕН НАУЧЕН СИМПОЗИУМ
INTERNATIONAL SCHOLARLY SYMPOSIUM

БАЛКАНСКАТА ИСТОРИОГРАФИЈА И СОВРЕМЕНИТЕ ПРЕДИЗВИЦИ
THE BALKANS HISTORIOGRAPHY AND CONTEMPORARY CHALLENGES

По повод 70 години од основањето на Институтот за национална историја – Скопје
On the 70th Anniversary of the Institute of National History - Skopje

9 – 10 ноември 2018 година
9 - 10 November 2018

МЕЃУНАРОДЕН НАУЧЕН СИМПОЗИУМ
INTERNATIONAL SCHOLARLY SYMPOSIUM

БАЛКАНСКАТА ИСТОРИОГРАФИЈА И СОВРЕМЕНИТЕ ПРЕДИЗВИЦИ
THE BALKANS HISTORIOGRAPHY AND CONTEMPORARY CHALLENGES

9 – 10 ноември 2018 година
9 - 10 November 2018

Клуб на пратеници
The Parliamentary Club
„Митрополит Теодосиј Гологанов“ 45, Скопје
“Mitropolit Teodosij Gologanov” 45, Skopje

Организациски одбор/Organizational Board

проф. д-р Марија Пандевска (претседател)/Prof. Dr. Marija Pandevska (President)

проф. д-р Драги Ѓоргиев/Prof. Dr. Dragi Gjorgiev

проф. д-р Вера Гошева/Prof. Dr. Vera Gosheva

проф. д-р Митко Панов/Prof. Dr. Mitko Panov

проф. д-р Љубица Јанчева/Prof. Dr. Ljubica Jancheva

проф. д-р Катерина Мирчевска/Prof. Dr. Katerina Mirchevska

проф. д-р Лилјана Гушевска/Prof. Dr. Liljana Gushevska

проф. д-р Катерина Младеновска-Ристовска/Prof. Dr. Katerina Mladenovska-Ristovska

проф. д-р Исамедин Азизи/Prof. Dr. Isamedin Azizi

проф. д-р Габриела Топузовска/Prof. Dr. Gabriela Topuzovska

доц. д-р Александар Манојловски (секретар)/Dr. Aleksandar Manojlovski (Secretary)

9 НОЕМВРИ 2018 ГОДИНА (ПЕТОК)

9 NOVEMBER 2018 (FRIDAY)

9:30 – 10:00 часот/hrs

РЕГИСТРАЦИЈА НА УЧЕСНИЦИТЕ

PARTICIPANTS' REGISTRATION

10:00 – 11:00 часот/hrs

СВЕЧЕНО ОТВОРАЊЕ НА СИМПОЗИУМОТ И ПРОМОЦИЈА НА НАЈНОВИТЕ ИЗДАНИЈА НА
ИНСТИТУТОТ ЗА НАЦИОНАЛНА ИСТОРИЈА

SYMPOSIUM OPENING AND PROMOTION OF THE NEWEST PUBLICATIONS OF THE INSTITUTE OF
NATIONAL HISTORY

11:00 – 11:30 часот/hrs

КОКТЕЛ

COCKTAIL

11:30 – 13:30 часот/hrs

ТРИ ПАРАЛЕЛНИ СЕСИИ

THREE PARALLEL SESSIONS

СЕСИЈА 1 (САЛА 1)

SESSION 1 (ROOM 1)

Модератори: Анета Шукарова, Катерина Младеновска-Ристовска

Moderators: Aneta Shukarova, Katerina Mladenovska-Ristovska

Анета ШУКАРОВА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Балканот - извориште на фундаменталните општествено-политички идеи во Европа

Aneta SHUKAROVA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Balkans - Source of Fundamental Socio-Political Ideas in Europe

Ирена ЉУБОМИРОВИЌ, Универзитет во Ниш (Република Србија)

*Работата на Никола Вулиќ на собирањето епиграфски споменици и резултатите од неговите
археолошки истражувања на територијата на Македонија*

Irena LJUBOMIROVIĆ, University of Niš (Republic of Serbia)

*Nikola Vulić's Work on Collecting Epigraphic Monuments and the Results of His Archaeological
Research at the Territory of Macedonia*

Катерина МЛАДЕНОВСКА-РИСТОВСКА, Институт за национална историја – Скопје

(Република Македонија)

Античка Македонија во македонската историографија

Katerina MLADENOVSKA-RISTOVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

Ancient Macedonia in Macedonian Historiography

Јасминка КУЗМАНОВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Топонимски супстрат на доцноантичката 'Επι Μακεδονίας – методолошки пристап, предизвици и концепти во проучувањето

Jasminka KUZMANOVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Toponymic Substratum of 'Επι Μακεδονίας in Late Antiquity – Methodological Approach, Challenges and Research Concepts

Јован БЕЛЧОВСКИ, Православен богословски факултет „Свети Климент Охридски“ – Скопје (Република Македонија)

Солунската архиепископија меѓу Рим и Константинопол во IV и во V век

Jovan BELCHOVSKI, Faculty of Orthodox Theology “St. Clement of Ohrid” - Skopje (Republic of Macedonia)

The Thessaloniki Archbishopric between Rome and Constantinople in the 4th and 5th Centuries

СЕСИЈА 2 (САЛА 2)

SESSION 2 (ROOM 2)

Модератори: Катерина Мирчевска, Билјана Ристовска-Јосифовска

Moderators: Katerina Mirchevska, Biljana Ristovska-Josifovska

Билјана РИСТОВСКА-ЈОСИФОВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Македонија и Ерменија во печатот како медиум за трансфер на информации и идеи (низ примери од крајот на XIX и почетокот на XX век)

Biljana RISTOVSKA-JOSIFOVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

Macedonia and Armenia in the Press as a Medium for Transfer of Information and Ideas (through Examples from the End of the 19th and Beginning of the 20th Century)

Ардијан ЛИМАНИ, Институт за духовно и културно наследство на Албанците од Македонија – Скопје (Република Македонија)

Претставувањето на балканските народи во весниот „Shkupi“ (1911 – 1912)

Ardian LIMANI, Institute for Spiritual and Cultural Heritage of the Albanians from Macedonia –

Skopje (Republic of Macedonia)

The Presentation of the Balkan Peoples in "Shkupi" Newspaper (1911 - 1912)

Соња НИКОЛОВА, независен истражувач (Република Македонија)

Сеќавања за воените активности на Методија Шаторов-Шарло во Бугарија

Sonja NIKOLOVA, independent researcher (Republic of Macedonia)

Memories of the Military Activities of Metodija Shatorov-Sharlo in Bulgaria

Игор Стипиќ, Институт за напредни студии во Кожег (Република Унгарија)

Чије Херцег Косача? Од вазално до национално: Реконструкција на меморијата и измислување на традицијата во дејтонска Босна и Херцеговина

Igor STIPIĆ, Institute of Advanced Studies in Koszeg (Republic of Hungary)

Whose is Herceg Kosača? From Vassal to National: The Reconstruction of Memory and Invention of Tradition in Dayton Bosnia and Herzegovina

Катерина МИРЧЕВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Оралната историја преточена во записи: Хроника на костурските села

Katerina MIRCHEVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Oral History Transformed into Writing: Chronicles of Kastorian's Villages

Ивана ХАЦИЕВСКА, независен истражувач (Република Македонија)

Вирцина/тобелија: Родовата трансформација во и надвор од обичајното право – современи рефлексии

Ivana HADZIEVSKA, independent researcher (Republic of Macedonia)

Virdzina/Tobelija: Gender Transformation in and out of Oral Law - Contemporary Reflections

СЕСИЈА 3 (САЛА 3)

SESSION 3 (ROOM 3)

Модератори: Марија Пандевска, Наташа Котлар-Трајкова

Moderators: Marija Pandevska, Natasha Kotlar-Trajkova

Марија ПАНДЕВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Една бугарска брошура од 1905 година и многу отворени прашања: Споделена, заедничка или преклопена историја?

Marija PANDEVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

A Bulgarian Brochure from 1905 and Many Open Dilemmas: Shared, Common or Overlapping History?

Реџеп ШКРИЈЕЉ, Државен универзитет во Нови Пазар (Република Србија)

Муслиманите заробеници од Македонија, Косово и од Санџак во британските воени логори во текот на Првата светска војна

Redžep SHKRIJELJ, State University of Novi Pazar (Republic of Serbia)

The Muslim Prisoners of War from Macedonia, Kosovo and Sandžak in the British Military Camps during World War I

Наташа КОТЛАР-ТРАЈКОВА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Јане Сандански во македонската историографија

Natasha KOTLAR-TRAJKOVA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

Jane Sandanski in Macedonian Historiography

Катерина ТОДОРСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Статусот на македонската историска наука (1991 – 2018 година)

Katerina TODOROSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Status of the Macedonian Historical Science (1991 - 2018)

Мирела КОЖЊЕВСКА-ВИШЊЕВСКА, Јагелонски универзитет во Краков (Република Полска)

Србите во очите на Србите. Обиди да се редефинираат клучните настани и меѓународни односи во најновата српска историографија

Mirella KORZENIEWSKA-WISZNIEWSKA, Jagiellonian University in Kraków (Republic of Poland)

Serbs in the Eyes of the Serbs. Attempts to Redefine Key Events and International Relations in the Latest Serbian Historiography

Олимпија Драгуни, Универзитет „Хумболт“ во Берлин (Федеративна Република Германија)

Македонија во грчката историографија и историските учебници

Olimpia DRAGOUNI, Humboldt University of Berlin (Federal Republic of Germany)

Macedonia in Greek Historiography and History Textbooks

Стефан ДЕЧЕВ, Југозападен универзитет „Неофит Рилски“ – Благоевград (Република Бугарија)

Бождар Димитров, бугарската историографија и Македонија – неусогласености и преклопувања

Stefan DECHEV, South-West University “Neofit Rilski” - Blagoevgrad (Republic of Bulgaria)

Bozhidar Dimitrov, Bulgarian Historiography and Macedonia - Misalignments and Overlaps

13:30 – 13:45 часот/hrs

КАФЕ-ПАУЗА

COFFEE BREAK

13:45 – 16.00 часот/hrs

ТРИ ПАРАЛЕЛНИ СЕСИИ

THREE PARALLEL SESSIONS

СЕСИЈА 4 (САЛА 1)

SESSION 4 (ROOM 1)

Модератори: Маја Ангеловска-Панова, Драган Зајковски

Moderators: Maja Angelovska-Panova, Dragan Zajkovski

Маја АНГЕЛОВСКА-ПАНОВА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Богомилството во опусот на Димитар Ангелов: Марксистичката верзија наспроти посткомунистичката аксиологија

Maја ANGELOVSKA-PANOVA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Bogomil Movement in the work of Dimitar Angelov: Marxist Version vs. Post-Communist Axiology

Милан БОШКОСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Српската политика кон Македонија и конструкциите за средновековна Македонија

Milan BOSHKOSKI, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Serbian Politics to Macedonia and the Constructions on Medieval Macedonia

Зејни МАЗЛАМИ, Универзитет во Тетово (Република Македонија)

Објективноста во пишувањето историја меѓу илузија и должност: Случајот на албанската историографија за средновековието

Zeјni MAZLAMI, University of Tetova (Republic of Macedonia)

The Objectiveness in Writing History between Illusion and Duty: The Case of Albanian Historiography about the Middle Ages

Митко ПАНОВ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Руските историографи од XIX век и реоткривањето на Самуил

Mitko PANOV, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)
Russian Historiographers of the 19th Century and the Rediscovery of Samuel

Драган ЗАЈКОВСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Кон прашањето за поглаварите на Црквата во Самоиловата држава: помеѓу митот и историчноста

Dragan ZAJKOVSKI, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)
On the Issue of the First Heads of Church in Samuel's State: Between Myth and Historicity

Драган ЃАЛЕВСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Идеологијата и историјата како средство во византиската дипломатија на Балканот (средина на IX – почеток на XI век)

Dragan GJALEVSKI, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)
Ideology and History as a Means in the Byzantine Diplomacy in the Balkans (Mid-9th - Beginning of 11th Century)

СЕСИЈА 5 (САЛА 2)

SESSION 5 (ROOM 2)

Модератори: Лидија Димитријевска-Ѓурковска, Александар Манојловски
Moderators: Lidija Dimitrijevska-Gjurkovska, Aleksandar Manojlovski

Лидија ДИМИТРИЈЕВСКА-ЃУРКОВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Просветната политика во Кралството на СХС/Југославија во вардарскиот дел на Македонија (1918 – 1941)

Lidija DIMITRIJEVSKA-GJURKOVSKA, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)
The Educational Policy in the Kingdom of SCS/Yugoslavia in the Vardar Part of Macedonia (1918 - 1941)

Александар СИМОНОВСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Доктрината за градење на братството и единството на југословенските народи: Анализа на наставните програми по историја во 60-тите години од XX век
Aleksandar SIMONOVSKI, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The Doctrine for Building Brotherhood and Unity of the Yugoslav Nations: Analysis of the History Education Programs in the 1960s

Зеќир РАМЧИЛОВИЌ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Наставните содржини поврзани со исламската религија во учебниците по историја за средно образование во Република Македонија

Zekjir RAMCHILOVIKJ, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The Educational Contents Related to Islamic Religion in the History Textbooks for High School Education in the Republic of Macedonia

Александар МАНОЈЛОВСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Холокауст во учебниците за основно и за средно образование во Република Македонија

Aleksandar MANOJLOVSKI, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The Holocaust in the Textbooks for Primary and Secondary Education in the Republic of Macedonia

Борче МИЛОШЕСКИ, СУГС Гимназија „Никола Карев“ – Скопје (Република Македонија)
Распадот на Југославија во современата настава по историја во гимназиското образование во Република Македонија

Borche MILOSHESKI, “Nikola Karev” high school - Skopje (Republic of Macedonia)
The Breakdown of Yugoslavia in the Contemporary History Teaching in High School Education in the Republic of Macedonia

Игор ЈАНЕВ, СУГС Гимназија „Никола Карев“ – Скопје (Република Македонија)
Мултиперспективниот пристап во наставата по историја

Igor JANEV, “Nikola Karev” high school - Skopje (Republic of Macedonia)
The Multiperspective Approach in History Teaching

СЕСИЈА 6 (САЛА 3)

SESSION 6 (ROOM 3)

Модератори: Габриела Топузовска, Невен Радически
Moderators: Gabriela Topuzovska, Neven Radicheski

Невен РАДИЧЕСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Меѓу историографијата и политиката: Институтот за национална историја во 50-тите години од XX век

Neven RADICHESKI, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)
Between Historiography and Politics: The Institute of National History in the 1950s

Скендер АСАНИ, Нора МАЛИЌИ, Институт за духовно и културно наследство на Албанците од

Македонија – Скопје (Република Македонија)

Научниот придонес на Масар Кодра во Институтот за национална историја – Скопје

Skender ASANI, Nora MALIQI, Institute for Spiritual and Cultural Heritage of the Albanians from Macedonia - Skopje (Republic of Macedonia)

The Scholarly Contribution of Masar Kodra to the Institute of National History - Skopje

Габор ДЕТЕТЕР, Институт за историја при Унгарската академија на науките (Република Унгарија)

Кон една нова интерпретација: Балканските студии во Унгарија

Gábor DEMETER, Institute of History of Hungarian Academy of Sciences (Republic of Hungary)

Towards a New Interpretation: Balkan Studies in Hungary

Наташа ДИДЕНКО, ДМБУЦ „Илија Николовски-Луј“ – Скопје (Република Македонија)

Историската улога и значење на развитокот на културно-уметничките организации и манифестации во Македонија (истражувања и предизвици)

Natasha DIDENKO, “Ilija Nikolovski-Luj” DMBUC - Skopje (Republic of Macedonia)

The Historical Role, Meaning and Development of Cultural-Artistic Organizations in Macedonia (Researches and Challenges)

Габриела ТОПУЗОВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Развојот на историјата на медицината во Македонија: Меѓу изучувањето и заборабот

Gabriela TOPUZOVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Development of the Medicine History in Macedonia: Between Research and Oblivion

16:00 часот/hrs

РУЧЕК

LUNCH

10 НОЕМВРИ 2018 ГОДИНА (САБОТА)

10 NOVEMBER 2018 (SATURDAY)

10:00 – 12:00 часот/hrs

ТРИ ПАРАЛЕЛНИ СЕСИИ

THREE PARALLEL SESSIONS

СЕСИЈА 1 (САЛА 1)

SESSION 1 (ROOM 1)

Модератори: Македонка Митрова, Димитар Љоровски Вамвакоски

Moderators: Makedonka Mitrova, Dimitar Ljorovski Vamvakoski

Димитар ЉОРОВСКИ ВАМВАКОВСКИ, Институт за национална историја – Скопје

(Република Македонија)

Историјата и националната мобилизација: Германос Каравангелис (1866 – 1935) и Павлос Мелас (1870 – 1904)

Dimitar LJOROVSKI VAMVAKOVSKI, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

History and National Mobilization: Germanos Karavangelis (1866 - 1935) and Pavlos Melas (1870 - 1904)

Тодор ЧЕПРЕГАНОВ, Универзитет „Гоце Делчев“ – Штип (Република Македонија)

Илинденско или Илинденско-Преображенско востание?!

Todor CHEREGANOV, Goce Delchev University – Shtip (Republic of Macedonia)

Iinden or Iinden Preobrazhenie-Uprising?!

Стефан ВЛАХОВ МИЦОВ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Илинденското востание и политиката

Stefan VLAHOV MICOV, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)

The Iinden Uprising and Politics

Македонка МИТРОВА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Митот за „Душановото Царство“ како парадигма на надворешната и на внатрешната политика на Србија

Makedonka MITROVA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

The Myth of “Dushan's Empire”: The Paradigm of the Serbian Internal Politics and Foreign Policy

Стојко СТОЈКОВ, Универзитет „Гоце Делчев“ – Штип (Република Македонија)

Историјата како оружје: Митот за „насилната македонизација“ во бугарската политика и наука

Stojko STOJKOV, Goce Delchev University - Shtip (Republic of Macedonia)

History as a Weapon: The Myth of “Forced Macedonization” in Bulgarian Politic and Science

Вемунд Арбаке, Универзитет „Аристотел“ во Солун (Република Грција)

Грчкиот јавен и академски дискурс за Македонија и последиците за политичкото решение на т.н. прашање за името

Vemund AARBAKKE, Aristotle University of Thessaloniki (Hellenic Republic)
The Greek Public and Academic Discourse on Macedonia and the Consequences for the Political Solution of the “So-Called” Name Issue

Јован ДОНЕВ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Крајот на историјата: Македонската историографија и договорите на Република Македонија со Република Бугарија и со Република Грција

Jovan DONEV, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The End of History: Macedonian Historiography and Agreements of the Republic of Macedonia with the Republic of Bulgaria and the Republic of Greece

СЕСИЈА 2 (САЛА 2)

SESSION 2 (ROOM 2)

Модератори: Лилјана Гушевска, Исамедин Азизи
Moderators: Liljana Gushevaska, Isamedin Azizi

Виктор ФРИДМАН, Универзитет во Чикаго (САД) и Универзитет „Ла Тробе“ – Мелбурн (Австралија)
Балканот и Румелија: Лингвистичка перспектива на Југоисточна Европа
Victor A. FRIEDMAN, University of Chicago (USA) and La Trobe University - Melburn (Australia)
The Balkans and Rumeli: A Linguistic Perspective on Southeastern Europe

Лилјана ГУШЕВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија),
Веселинка ЛАБРОСКА, Институт за македонски јазик „Крсте Мисирков“ – Скопје (Република Македонија)

Јазикот како средство за идентификација и за културна афирмација (македонскиот и хрватскиот случај во XIX век и во почетокот на XX век)

Liljana GUSHEVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia),
Veselinka LABROSKA, “Krstе Misirkov” Institute of Macedonian Language - Skopje (Republic of Macedonia)

Language as a Means for Identification and Cultural Affirmation (Macedonian and Croatian Case in the 19th and Beginning of the 20th Century)

Димитар ПАНДЕВ, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ во Скопје (Република Македонија)
Поглед врз историографските реминисценции, цитати и фусноти во македонската лингвистика

Dimitar PANDEV, Ss. Cyril and Methodius University in Skopje (Republic of Macedonia)
View of the Historiographic Reminiscences, Quotations and Footnotes in Macedonian Linguistics

Маќеј КАВКА, Јагелонски универзитет во Краков (Република Полска)

Јазикот на катастрофизмот во приказните на Живко Чинго

Maciej KAWKA, Jagiellonian University in Kraków (Republic of Poland)

The Language of Catastrophism in Zhivko Chingo's Short Stories

Розвита КЕРСТЕН-ПЕЈАНИЌ, Универзитет „Хумболт“ во Берлин (Федеративна Република Германија)

Преовладувачки дискурси на националистичките тензии во постконфликтните гранични региони на Хрватска: „Лингвистичка пејсажна“ студија на етничката припадност

Roswitha KERSTEN-PEJANIĆ, Humboldt University of Berlin (Federal Republic of Germany)

Prevailing Discourses of Nationalist Tensions in Post-conflict Border Regions in Croatia: A Linguistic Landscape Study of Ethnic Belonging

Исамедин АЗИЗИ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)

Хидајете АЗИЗИ, Институт за духовно и културно наследство на Албанците од Македонија – Скопје (Република Македонија)

Општествено-политичките околности во Социјалистичка Република Македонија и изборот на личното име кај Албанците

Isamedin AZIZI, Institute of National History – Skopje (Republic of Macedonia)

Hijadete AZIZI, Institute for Spiritual and Cultural Heritage of the Albanians from Macedonia – Skopje (Republic of Macedonia)

The Social and Political Circumstances in the Socialist Republic of Macedonia and Selection of Personal Names with the Albanians

Анастасија РОМАНОВА, Молдавска државна академија за економија – Чиснау (Република Молдавија)

Динамика на имињата на урбаните места

Anastasia ROMANOVA, Moldova State Academy of Economics – Chisinau (Republic of Moldova)

The Dynamics in Urban Place Names

СЕСИЈА 3 (САЛА 3)

SESSION 3 (ROOM 3)

Модератори: Драги Ѓоргиев, Владимир Јанев

Moderators: Dragi Gjorgiev, Vladimir Janev

Благој ЦОНЕВ, МИТ Универзитет – Скопје (Република Македонија)

Отоманизмот: преод од византизам кон балканизам

Blagoj CONEV, MIT University - Skopje (Republic of Macedonia)
The Ottomanism: Transition from Byzantinism to Balkanism

Драги ЃОРГИЕВ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
За османлиските пописи и начинот на пресметување на бројноста на населението
Dragi GJORGIEV, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
About the Ottoman Censuses and the Way of Calculating the Number of the Population

Влатко ЈАНЕВ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Прилог кон демографската состојба во Македонија (XVIII – XIX век)
Vlatko JANEV, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
Contribution to the Demographic Situation in Macedonia (18th - 19th Centuries)

Катерина ВЕНЕДИКОВА, Институт за историски проучувања при Бугарската академија на науките (Република Бугарија)
За некои студии на отоманско-турската епиграфија поврзани со историјата и со културата на Република Македонија
Katerina VENEDIKOVA, Institute for Historical Studies of the Bulgarian Academy of Sciences (Republic of Bulgaria)
About Some Studies on Ottoman-Turkish Epigraphy, Related to the History and Culture of the Republic of Macedonia

Шинази МЕМЕДИ, Факултетот за исламски науки – Скопје (Република Македонија)
Ориенталните културни објекти во Тетово заштитени со Законот за заштита на културното наследство
Shinazi MEMEDI, Faculty of Islamic Sciences - Skopje (Republic of Macedonia)
The Oriental Cultural Buildings in Tetovo Protected by the Law for Protection of the Cultural Heritage

12:00 – 12:30 часот/hrs
КАФЕ-ПАУЗА/COFFEE BREAK

12:30 – 14:30 часот/hrs
ТРИ ПАРАЛЕЛНИ СЕСИИ
THREE PARALLEL SESSIONS

СЕСИЈА 4 (САЛА 1)
SESSION 4 (ROOM 1)

Модератори: Ирена Ставови-Кавка, Рафал Вожница
Moderators: Irena Stawowy Kawka, Rafal Woźnica

Ѓон Боричи, Академија за албанолошки студии – Тирана (Република Албанија)
Балканските предизвици во рамките на глобалните алијанси на светските сили: Историски преглед
Gjon BORIĆI, Academy of Albanological Studies – Tirana (Republic of Albania)
The Balkan Challenges within the Global Alliances of World Powers: a Historic View

Ирена СТАВОВИ-КАВКА, Јагелонски универзитет во Краков (Република Полска)
Бледскиот договор во контекст на политиката на Сталин и на меѓународната ситуација
Irena Stawowy Kawka, Jagiellonian University in Kraców (Republic of Poland)
The Bled Agreement in the Context of Stalin's Policy and International Situation

Ратомир МИЛИЧИЌ, Институт за современа историја – Белград (Република Србија)
Распадот на СФРЈ и европските интеграции со посебен осврт на Советот на Европа
Ratomir MILIĆIĆ, Institute of Modern History - Belgrade (Republic of Serbia)
The Breakdown of SFRY and European Integrations with a Special Review of the Council of Europe

Рафал ВОЖНИЦА, Јагелонски универзитет во Краков (Република Полска)
Турската „мека моќ“ на Балканот: Случајот на Македонија
Rafał WOŹNICA, Jagiellonian University in Kraców (Republic of Poland)
Turkish Soft Power in the Balkans: The case of Macedonia

Пшемислав КАНТОРСКИ, Јагелонски универзитет во Краков (Република Полска)
Механизмите за идентификација на катастрофичките нишки во медиумскиот дискурс за бегалците
Przemysław KANTORSKI, Jagiellonian University in Kraców (Republic of Poland)
The Mechanisms of Identifying Catastrophic Threads in Media Discourse on Refugees

СЕСИЈА 5 (САЛА 2)

SESSION 5 (ROOM 2)

Модератори: Александар Трајановски, Кристина Димовска
Moderators: Aleksandar Trajanovski, Kristina Dimovska

Александар ТРАЈАНОВСКИ, Институт за национална историја – Скопје (Република

Македонија)

Одбележувањето на 1000-годишнината од смртта на сесловенскиот просветител Свети Методиј Солунски (1885)

Aleksandar TRAJANOVSKI, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)

Marking the 1000th Anniversary of the Death of the Slavonic Educator St. Methodius of Thessaloniki (1885)

Катажина ФЈОЛЕК, Јагелонски универзитет во Краков (Република Полска)

Полски преводи на македонската книжевност. Како да се промовира земјата со користење на нејзината книжевност?

Katarzyna FIJOLEK, Jagiellonian University in Kraców (Republic of Poland)

Polish Translations of Macedonian Literature. How to Promote the Country by Using Its Literature?

Кристина ДИМОВСКА, Институт за фолклор „Марко Цепенков“ – Скопје (Република Македонија)

„Персоната“ на Марко Крале низ визурата на паремиолошките искази во епската песна „Марко и Шаина робина“

Kristina DIMOVSKA, “Marko Cepenkov” Institute for Folklore - Skopje (Republic of Macedonia)

“The Persona” of Marko Krale/Prince Marko as Represented in the Paremiologic Utterances in the Epic Poem “Marko and Shaina the Slave”

Биљана РАЈЧИНОВА-НИКОЛОВА, независен истражувач

Историјата, меморијата и литературната репрезентација (преку примерот на романот „Така е, ако ви се чини“ од Коле Чашуле)

Biljana RAJCHINOVA-NIKOLOVA, independent researcher

The History, the Memory and the Literary Representation (Through the Example of the Novel “It Is So if You Think It Is So” by Kole Chashule)

СЕСИЈА 6 (САЛА 3)

SESSION 6 (ROOM 3)

Модератори: Драгица Поповска, Петар Тодоров

Moderators: Dragica Popovska, Petar Todorov

Јасмина ШАРАНАЦ-СТАМЕНКОВИЌ, Универзитет во Ниш (Република Србија)

Иван Ѓуриќ за разбирањето и за значењето на југословенскиот простор

Jasmina ŠARANAC-STAMENKOVIĆ, University of Niš (Republic of Serbia)

Ivan Gjuric about the Understanding and Significance of Yugoslav Area

Драгица ПОПОВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Историјата, сликите на историјата и историчарите: Современи предизвици и перспективи

Dragica POPOVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The History, Images of History and Historians: Contemporary Challenges and Perspectives

Петар ТОДОРОВ, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Историскиот расказ во проектот „Скопје 2014“

Petar TODOROV, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The Historical Narrative in Skopje 2014 Project

Наталија ПОПОВСКА, Институт за национална историја – Скопје (Република Македонија)
Парадигматските промени во современата историја

Natalija POPOVSKA, Institute of National History - Skopje (Republic of Macedonia)
The Paradigm Shifts in Modern History

Рубин ЗЕМОН, Универзитет „Евро-Балкан“ – Скопје (Република Македонија)
Балканската историографија помеѓу „забеганиот свет“ и „течната модерност“

Rubin ZEMON, “Euro-Balkan” University - Skopje (Republic of Macedonia)
Balkan Historiography between “Crazy World” and “Liquid Modernity”

Ирена РАЈЧИНОВСКА-ПАНДЕВА, Универзитет „Св. Кирил и Методиј“ во Скопје
(Република Македонија)
Транзицијата на Балканот – премин кон новото „несигурно“ или потрага по новото „нормално“

Irena RAJCHINOVSKA-PANDEVA, Ss. Cyril and Methodius University in Skopje (Republic of Macedonia)
The Transition of the Balkans - Towards the New “Uncertain” or the Search of the New “Normal”

14:30 –15:00 часот/hrs

ПЛЕНАРНА СЕСИЈА И ЗАТВОРАЊЕ НА СИМПОЗИУМОТ
PLENARY SESSION AND CLOSING OF THE SYMPOSIUM

Излагањето на рефератите е ограничено на 15 минути.
The presentations are limited to 15 minutes.

Крајниот рок за предавање на рефератите е 15 февруари 2019 година.
The deadline for submission of papers is 15 February 2019.